

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

- Гаранционният срок започва да тече от датата на доставка на стоката и е 3 (три) години.
- Целият продукт, включително всички частите са в гаранция.
- В случай, че се установи, че стоката е дефектна, потребителят е длъжен да спазва разпоредбите на чл.11 от Закон № 6502 за защита на потребителите;
 - а) Отказ от договора,
 - б) Искане за отстъпка от продажната цена,
 - в) Заявете безплатен ремонт,
 - г) Заявявайки замяна на продадената стока с недефектна, можете да използвате едно от вашите права.
- Ако потребителят избере правото на безплатен ремонт от тези права, продавачът Той се задължава да изработи или даде за ремонт стоките без никакви такси под друго име, като цена на труд, цена за резервни части или друго име. Потребителят може да използва и правото на безплатен ремонт срещу производителя или вносителя. Продавачът, производителят и вносителят носят солидарна отговорност за използването на това право от потребителя.
- Ако потребителят използва правото си на безплатен ремонт;
 - Неизправност в рамките на гаранционния срок,
 - Превишаване на максималното време, необходимо за ремонт,
 - В случаите, когато се установи с доклад от оторизиран сервиз, търговец, производител или вносител, че не е възможен ремонт; Потребителят може да поиска от продавача възстановяване на цената на стоката, намаляване на размера на дефекта или при възможност замяна на стоката с недефектна. Продавачът не може да откаже искането на потребителя. Ако това искане не бъде изпълнено, продавачът, производителят и вносителят носят солидарна отговорност.
- Срокът за ремонт на стоките не може да надвишава 20 работни дни и 30 календарни дни. Този срок започва да тече от датата на уведомяване за дефекта, свързан със стоката на оторизирания сервиз или продавача в рамките на гаранционния срок, и от датата на доставка на стоката до оторизирания сервиз извън гаранционния срок. Ако дефектът на стоката не може да бъде отстранен в рамките на 10 работни дни, производителят или вносителят; Докато ремонтът на стоката приключи, той трябва да разпредели друга стока със сходни характеристики за ползване от потребителя. В случай на неизправност на продукта в рамките на гаранционния срок, времето, прекарано в ремонта, се добавя към гаранционния срок.
- Дефекти, произтичащи от употребата на продукта в противоречие с условията в ръководството за потребителя, не се покриват от гаранцията.
- Потребителят може да се обърне към Арбитражния комитет на потребителите или до Съда на потребителите по местоживеее или където се извършва потребителската сделка, в случай на спорове, които могат да възникнат относно използването на правата му, произтичащи от гаранцията.
- В случай, че този гаранционен сертификат не е предоставен от продавача, потребителят може да се обърне към Министерството на митниците и търговията, Главна дирекция за защита на потребителите и надзор на пазара.

RTRMAX®

ИНДУСТРИАЛНА ПРАСХОСКОМКАЧКА И ИНДУСТРИАЛНА ПРАХОСМУКАЧКА ЗА ПРАНЕ НА КИЛИМИ Упътване за употреба

Тази инструкция е издадена от производителя: NINGBO RHOFA INTERNATIONAL TRADE CO LTD., 16th Floor, 1608 room, Huihe Building #155 Zhong Gong Miao Street, Bao Quan Road, Yinzhou District, NINGBO, CHINA
Вносител за България: "VALERII S & M GROUP" AD, Sofia, №44 "Botevgradsky shose" blvd Tel. :02/ 942 34 00, Fax: +359 2 942 34 40, www.valerii.com

Turkey
Discover
the potential



**RTM8040 - RTM8050 - RTM8060 - RTM8075 - RTM8080
RTM8150 - RTM8160 - RTM8175 - RTM8180**

**МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО
РЪКОВОДСТВОТО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ ЗА
ДЪЛГОСРОЧНА УПОТРЕБА**

Уважаеми клиенти;

- Нашата фирма произвежда над 40 различни вида високоскоростни почистващи машини в ТУРЦИЯ под името RTRMAX
- Всеки продукт на RTRMAX преминава през подробна проверка от нашия отдел за контрол на качеството. Въпреки това, животът на продуктите зависи главно от потребителя.
- Моля, прочетете много внимателно информацията, предоставена в ръководството за потребителя. Можем ясно да ви уверим, че продуктът, който сте закупили от RTRMAX, ще ви служи безопасно в продължение на много години напред, стига продуктът да се обслужва редовно. Сертифицираният от Министерството на индустрията и търговията живот на този продукт е 10 (десет) години.

ВЪПРОСИ, КОИТО ТРЯБВА ДА СЕ РАЗГЛЕЖДАТ ПО ВРЕМЕ НА УПОТРЕБА И РАБОТА

- Преди да започнете процеса на транспортиране, енергийният кабел на вашата машина трябва да бъде изключен от електрическата мрежа.
- Вашата машина трябва да бъде поставена вертикално върху дървен палет с човешка сила.
- Машината трябва да се транспортира, като краката на мотокара се поставят под палета по гладък и балансиран начин.
- Дълго транспортно разстояние, движение по неравен терен или движения нагоре-надолу или наклонени; трябва да се премести възможно най-ниско и машината да бъде фиксирана към палета срещу разклащане и балансът ѝ трябва да се поддържа от един човек по време на движението.
- Дори при транспортиране на палети, като се вземе предвид теглото на машината; Трябва да се движи под контрола на достатъчно силна работна сила, за да се предотврати неволното му движение.
- Машина; при дълъг транспорт; Пакетът трябва да бъде опакован с еластично фолио с балончета.

1. ВЪПРОСИ, КОИТО ТРЯБВА ДА СЕ РАЗГЛЕЖДАТ

- Части, използвани в опаковките, като найлонови торбички и стерипор, могат да бъдат опасни. Съхранявайте далеч от деца и животни.
- Опасно е да използвате устройството за задачи, различни от указанията в това ръководство за потребителя.
- Дръжте смукателните накрайници далеч от чувствителни части на тялото като очи, уши и уста.
- Преди да използвате устройството, то трябва да бъде правилно сглобено.
- Уверете се, че електрическите части са поставени правилно.
- Проверете дали мрежовото напрежение е същото като напрежението, изписано на табелката на устройството.
- Тази машина не е проектирана да абсорбира прах, запалими/експлозивни материали, вредни за човешкото здраве.
- Машината трябва да се вижда по време на работа.
- Докато машината се поддържа, електрическата връзка трябва да бъде прекъсната и децата и другите хора трябва да бъдат възпрепятствани да играят с машината без предупреждение.
- Захранващият кабел не трябва да се използва за теглене или повдигане на машината.
- Машината не трябва да се почиства с вода под налягане или във вода.
- Проверявайте периодично машината и електрическите връзки, за да избегнете опасна ситуация.
- В случай на неизправност се обадете на сервиза.
- Ако използвате удължителни кабели, уверете се, че са подходящи за вашето устройство. Не навивайте кабела на намотки. Това води до спадане на напрежението и нагряване на кабела.
- Винаги дръжте кабелите сухи.
- Машината може да се изважда от кофата, кухненските мивки и др. не трябва да се използва за изтегляне на течности от места.
- Уверете се, че поплавъкът не е дефектен. Функцията на поплавък е да спре засмукването, когато резервоарът е пълен или машината се преобърне.
- При преобръщане на машината се препоръчва да я вдигнете, без да изключвате машината.
- Когато пияната и течността излязат от изхода за въздух, незабавно спрете машината.
- Не трябва да се използват вредни разтворители или химикали.
- Ремонтът и поддръжката на машината трябва да се извършват от обучен персонал.
- Производителят не носи отговорност за щети и наранявания, които могат да възникнат от употреби, различни от посочените в това ръководство за потребителя.
- Трябва да се използват оригинални резервни части, произведени от производителя.

2. ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО

2.а ЧАСТИ КОИТО ОФОРМЯТ ТЯЛОТО

- A - 1 : Горен капак
- A - 2 : Бутони за включване/изключване
- A - 3 : Защитна гъба за двигателя
- A - 4 : Подплавък
- A - 5 : Гъба против пяна
- A - 6 : Прахоуловител



- A - 7 : Подвижно колело
- A - 8 : Дръжка за носене
- A - 9 : Ключалка
- A - 10 : Дръжка на прахосмукачката
- A - 11 : Вакуумен вход на прахосмукачката
- A - 12 : Тяло от неръждаема стомана
- A - 13 : Основа за предвижване
- A - 14 : Неподвижно колело
- A - 15 : Превключвател за включване/изключване на помпата (в серия Ewd)
- A - 16 : Помпен шкаф (серия Ewd)
- A - 17 : кран за изходяща вода (серия Ewd)
- A - 18: Резервоар за прясна вода (серия Ewd)

6. ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

- Преди процедури за почистване и поддръжка не забравяйте да извадите щепсела от контакта.
- След като използвате прахосмукачката, винаги почиствайте резервоара, маркуча, филтрите и използваните аксесоари и ги подсушавайте, ако са мокри.
- След мокро почистване пуснете устройството си с чиста вода за няколко минути. За да изсъхнат тръбите, изтеглете сух въздух за малко. По този начин няма да има натрупване на мръсотия и лоша миризма във вашата машина.
- Никога не я оставяйте мокра или мръсна от хигиенни причини и за дълготрайност на вашата машина.
- Отворете заключващите ключалки и повдигнете горната част на тялото, преди да изхвърлите прах, мръсотия и засмукани течности. След това извадете платнения филтър (торба за прах) или водния филтър и комплекта маркучи и почистете.
- От време на време почиствайте корпуса на поплавъка и поплавъка с мокра кърпа по удобен начин.

ВНИМАНИЕ: Не се опитвайте да почиствате гъбата и платнените филтри в гореща вода или в пералня.



Свалете предпазния филтър на двигателя на ръка и го почистете с помощта на въздух или като го измиете.



Достъпът до прахосмукачката може да се осъществи чрез разхлабване на ключалките и премахване на вакуумната глава.



Извадете поплавъчната гъба надолу и я почистете с помощта на въздух или като я разклатите.



По време на поддръжката извадете щепсела от контакта.

2.b ГРУПИ ПРАХОСМУКАЧКИ И АКСЕСОАРИ

RTM8040 - RTM8050 - RTM8060 - RTM8075 - RTM8080

RTM8150 - RTM8160 - RTM8175 - RTM8180

Части на комплекта

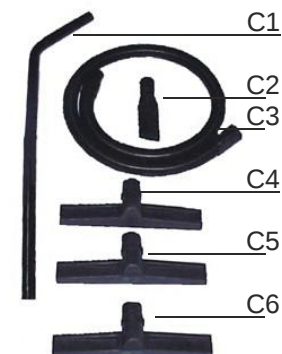
C1: Тръба за прахосмукачка

C2 : Накрайник за почистване на ъгли

C3 : Маркуч за прахосмукачка

C4 : Четка за килими (косъм)

C5 : Четка за изтегляне на вода (с гума)



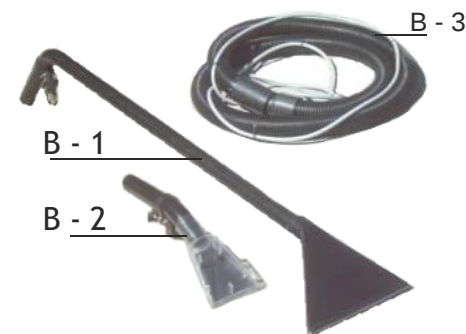
RTM8150 - RTM8160 - RTM8175 - RTM8180

Модел Комплект части на перяща прахосмукачка

B1 : Уред за пране на килими

B2 : Уред за миене на седалки

B3 : Маркуч за пране и вакуум



3-ТЕХНИЧЕСКИ СПЕЦИФИКАЦИИ

МОДЕЛИ ЗА ХИМИЧЕСКО ЧИСТЕНЕ

МОДЕЛ	RTM8040	RTM8050	RTM8060	RTM8075	RTM8080
Волтаж (V-Hz)	230V-50Hz	230V-50Hz	230V-50Hz	230V-50Hz	230V-50Hz
Мощност на двигателя (Watt)	1200	1200	2x1200	3x1200	2x1400
Капацитет на резервоара (lt)	40	50	60	75	80
Въздушен поток (lt/dk)	3250	3250	6500	8000	8000
Всмукателна мощност (Mbar)	200	220	250	280	300
Сила на шума (dB(A))	74	74	74	74	74
Клас на защита	IP II - IPX4	IP II - IPX4	IP II - IPX4	IP II - IPX4	IP II - IPX4
Тегло (kg)	20	25	28	33	36
Размери (cm)	45*45*70	50*50*75	70*90*110	70*90*110	60*65*105

МОДЕЛИ ЗА ХИМИЧЕСКО ЧИСТЕНЕ С ФУНКЦИЯ ЗА ПРАНЕ

МОДЕЛ	RTM8150	RTM8160	RTM8175	RTM8180
Волтаж (V-Hz)	230V-50Hz	230V-50Hz	230V-50Hz	230V-50Hz
Мощност на двигателя (Watt)	1200	2x1200	3x1200	3x1400
Капацитет на резервоара (lt)	50	60	75	80
Капацитет на резервоара за чиста вода (lt)	20	20	20	20
Въздушен поток (lt/dk)	3250	6500	8000	8000
Emiş Gücü (Mbar)	220	250	280	300
Сила на шума (dB(A))	74	74	74	74
Налягане при пране	0.6 Bar	0.6 Bar	0.6 Bar	0.6 Bar
Клас на защита	IP II - IPX4	IP II - IPX4	IP II - IPX4	IP II - IPX4
Тегло (kg)	22	29	39	43
Размери (cm)	50*50*75	51*80*99	51*80*99	60*65*105

* Производителят има право да променя техническите спецификации..

5.e ПРАНЕ НА ТАПИЦЕРИЯ

- При пране на тапицериия, за разлика от прането на килими, прикрепете накрайника за пране на тапицериия към края на маркуча за пране и вакуумно почистване.
- Можете да използвате по-големия от маркучите за пране и вакуумно почистване, които са захванати един към друг, със съответния накрайник при изтегляне на вода и прахосмучене.
- За добър процес на измиване използвайте препарат със степен на пяна, специално произведен за пране, заедно с чистата вода, която ще поставите в резервоара за чиста вода.

5.f СЛЕД УПОТРЕБА

- Разхлабете ключалките. Достигнете прахоувителя, като премахнете вакуумната глава. Почистете прахоувителя, като използвате въздух или го изтупайте.
 - Почистете поплавъчната гъба, като я извадите надолу и я почистите с въздух или вода.
 - Ако искате да изпразните мръсотията вътре от резервоара, като извадите мотора Разхлабете щифтовете, както е показано на Фигура 5. Можете също да наклоните резервоара в посоката, показана на Фигура 4
 - В продуктите от серия RTM81 можете да изпразните мръсната вода от резервоара, като използвате маркуча за източване на мръсна вода на фигура 3.
 - Сменете дюзите на износения накрайник на инструмента.
- ЗАБЕЛЕЖКА: Ако искате да изпразните водата или натрупания прах в резервоара от нашите модели с един двигател, можете да извадите мотора и да го изпразните, като разхлабите затягащия болт на резервоара, както е показано на Фигура 2.



Фигура 2



Фигура 3



Фигура 4



Фигура 5

5.c МОКРО ПОЧИСТВАНЕ

- Отстранете четката, преди да започнете мокро почистване.
- Уверете се, че поплавъчната гъба, предпазваща двигателя, е прикрепена.
- Прикрепете накрайника за пране или тясната тръба, която ще се използва при мокро чистене, директно към върха на тръбата или върха на удължителната тръба.
- Поставете горния модул на тялото върху долния модул и заключете ключалките.
- Не потапяйте напълно аксесоарите във вода, за да могат да вършат добре работата по време на пране. Оставете малък приток на въздух от накрайника на аксесоара.
- Включете прахосмукачката, като натиснете ключа за включване и изключване.
- Абсорбирана вода и др. След достигане на най-високото си ниво в резервоара, поплавъкът автоматично затваря отвора на двигателя, предотвратявайки по-нататъшното засмукване и в същото време звукът на двигателя започва да е по-силен. В този случай трябва да се приложат следните стъпки.
- * Спрете устройството, като натиснете незабавно бутона за включване/изключване.
- * Извадете щепсела от контакта.
- * След като отворите заключващите ключалки, повдигнете горната част на тялото и я оставете на подходящо място.
- * Изпразнете течността в резервоара.
- * Настройте устройството си за следваща употреба.

5.d ПРАНЕ НА КИЛИМИ

- Отстранете четката, преди да започнете мокро почистване.
- Уверете се, че поплавъчната гъба, предпазваща двигателя, е прикрепена.
- Поставете достатъчно вода и почистващ препарат (химикал) в резервоара за чиста вода.

Прикрепете единия край на маркучите за пране и почистване, които са захванати един към друг, към вакуумния вход на контейнера, като натиснете жака на главата, а другите краища свържете към аксесоара за пране на килими. (В нашия модел RTM8175 го свържете към изходния отвор за вода на резервоара за чиста вода отзад)



Отвор за изпускане на вода



Отвор за изпускане на вода

- Натиснете спусъка на дръжката, за да напръскате вода и ще спре, когато пуснете спусъка.
- Натиснете бутона за измиване (зелен бутон). Ако искате да перете и прахосмукачите едновременно, натиснете бутоните за прахосмукачка (червен бутон).

МОДЕЛИ

RTM8040



RTM8050



RTM8060



RTM8075



RTM8080



RTM8180



RTM8150



RTM8160



RTM8175



4. МОНТАЖ - ПОДГОТОВКА ЗА УПОТРЕБА

- Преди сглобяване и подготовка за употреба, уверете се, че машината не е включена в контакта, не извършвайте операции по поддръжка и ремонт, докато вашият щепсел е включен в контакта.
- Отворете кутията и извадете всички части и аксесоари, доставени с вашата машина. Проверете дали частите и аксесоарите, посочени в ръководството за потребителя, липсват или са повредени.
- Уверете се, че фактурата на закупения от вас продукт и гаранционната карта в ръководството за потребителя са попълнени напълно.

5. УПОТРЕБА

5.a ПРЕДИ УПОТРЕБА

- Разопакувайте машината и проверете частите една по една.
- Преди да започнете почистването, изберете подходящия уред според почистването, което ще извършите.
- Ако ще правите химическо чистене, уверете се, че мотора е поставен в резервоара. Изберете един от уредите, който е подходящ за повърхността, която ще почистите. (Гуменият уред е само за изтегляне на вода). След като прикрепите уреда, който сте избрали към тръбата на апарата, монтирайте маркуча на към резервоара, както е показано на фигура 1. Прикрепете маркуча на уреда по такъв начин, че краищата да могат да бъдат сглобени правилно. (Една страна на маркуча ще бъде към входа за вакуум отвора на резервоара, а другата страна ще бъде към тръбата на апарата.)
- Можете да започнете почистването, като прикрепите уреда за извличане на вода към тръбата на резервоара



Фигура 1

5.b СУХО ПОЧИСТВАНЕ

- Отворете заключващите ключалки на горната част на тялото.
- Като държите дръжката, повдигнете горния модул на тялото и го оставете настрана.
- Изберете подходящия накрайник за работа, който сте извадили от кутията.
- Уверете се, че прахоуловителя е поставен, поставете горния капак (Ако желаете, можете да го поставите в хартиен плик с прикрепен прахоуловител за по-лесно изпразване.) и заключете ключалките. (Проверете дали защитният филтър на поплавъка е приложен).
- Прикрепете аксесоара, маркуча и тръбата, които сте ги прикрепили един към друг.
- Включете устройството в контакта
- С натискане на червения бутон можете да стартирате вакуумния мотор и да започнете да вакуумирате. Вакуумните мотори могат да бъдат 1, 2 или 3 в зависимост от типа на вашата машина, можете да управлявате всеки от тях заедно според вашите нужди или можете да ги управлявате самостоятелно
- С натискане на зеления бутон можете да стартирате двигателя на помпата и да стартирате процеса на пране на килими. Този бутон е наличен само в продукти от серия RTM81.
- За ефективна употреба използвайте аксесоарите, както следва.

RTM8040 - RTM8050 - RTM8060 - RTM8075 - RTM8080
RTM8150 - RTM8160 - RTM8175 - RTM8180 Modellerde

* Уреда за ъгли (C2): Използва се в тесни зони, като радиатори, чекмеджета и други уреди не могат да достигнат. Използва се и за изсмукване на груби частици и почистване на тапицерия.

* Можете да го използвате за изсмукване на вода, останала в хладилника, пералнята. Можете също да абсорбирате отпадните води от запушени мивки или вани с този аксесоар.

* Аксесоара за твърд под (C6): Бетон, мрамор, мозайка, плочки и др.

* Аксесоара за чистене на килими (C 4): Използва се за пътеки, килими и други подобни места.

Информация за ефективното използване на стоките по отношение на консумацията на енергия

За да може закупеният от вас продукт да се използва ефективно по отношение на консумацията на енергия през целия му живот, услугите по поддръжката трябва да се извършват от оторизиран сертифициран персонал и периодичната поддръжка не трябва да се прекъсва.

• Вашето устройство трябва да работи в среди, които отговарят на характеристиките на околната среда, посочени в това ръководство за потребителя.

ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Долуподписаният производител NINGBO RHOFA INTERNATIONAL TRADE CO LTD., с адрес: 16th Floor, 1608 room, Huihe Building #155 Zhong Gong Miao Street, Bao Quan Road, Yinzhou District, НИНГБО, КИТАЙ

Декларирам на своя собствена отговорност, че продуктът:

Име: ПРАХОСМУКАЧКА
Търговска марка: RTR MAX

Модел: 0503RTM8160	Арт.№ 44932	2400W	17/60 л
0503RTM8175	Арт.№ 44933	3600W	17/75 л
0503RTM8040	Арт.№ 44929	1200W	40 л
0503RTM8060	Арт.№ 44930	2400W	60 л
0503RTM8075	Арт.№ 44931	3600W	75 л

е произведен в съответствие със следните:

СТАНДАРТИ:
EN 62841-1:2015
EN 60335-2-2:2010/AC:2020
EN 55014-1:2021
EN 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021
EN 61000-3-3:2013/A1:2019
EN 62233:2008

Според:
Директива 2006/42/ЕС
Директива 2014/35/ЕЕС
Директива 2014/30/ЕС

При промени в конструкцията, комплектацията, нарушаване на правилата и условията за употреба, използване и промени в предназначението на продукта, извършени без съгласуване с нас, настоящата декларация става невалидна.

Декларатор:

Нингбо
2022